

Le français

Lauren Tyrrell

5^{ème} français

Higher Level

2025-2026

L'introduction : les compréhensions écrites



La table des matières

1. La structure des compréhensions écrites	1
2. Le style des questions	2
3. Les mots interrogatifs (les mots clés)	5
4. La question de grammaire	6
5. Reformulation practice	9



Les Compréhensions Écrites

Reading Comprehensions

- This section is worth **120 marks**, which breaks down into 60 marks per reading comprehension.
- You will need to **learn off ‘action verbs/key words’** (like expliquez, citez etc.) in order to identify whether you’ll need to manipulate the text or just pull information directly from the text.
- There are **6 questions with subquestions** to answer : 5 in French and the 6th one in English.
- It is imperative that you know what the question wants from you - does it want you to manipulate? Or, does it want a direct quote?
- **Excess material is penalized** by -1 to -2 depending on the amount of excess.
- All other errors are penalized by -1 per question, which can include: Inappropriate quotation, manipulation when not required, language grammar errors in manipulation and when manipulation is required and not attempted.
- Marking scheme – last year at HL we had [5 x 5] for questions 1 to 5, one question will be a grammar question+ [1 x 10] for question 6, which is the English question.
- As we previously said, there are two types of reading comprehension: the journalistic and the narrative.
- The journalistic text is based on something **‘topical’ rather than a story**, which you can see in the literary comprehension.
- The narrative can be an **extract from a novel** (it’s generally 1 page or even half a page with a small introduction).



Strategy for tackling the comprehension:

1	Read question 6 first (to gather context)
2	Read the rest of the questions
3	Highlight key words and interrogative words
4	Read the short sentence at the start of the comprehension (a subtitle if possible)
5	Begin reading the comprehension
6	Re-read your questions
7	Highlight where you think the answers are in the comprehension
8	Begin answering the questions, but watch out for questions requiring manipulation (e.g. je pense -> elle pense!)
9	When finished, re-read your answers.



Des types de questions que l'on trouve dans les compréhensions écrites

- There are various types of questions on the Leaving Certificate examination, these include:

1. **Multiple choice question**
2. **Direct quotation, which is looking for you to cite/quote directly from the text.**
3. **Reformulation, which wants you to fit your answer grammatically to the question.**
4. **Vocabulary question, generally based on finding a synonym (a similar word)**
5. **Grammar question, based on recognising a grammar term (often a pronoun)**



- Here we can find a breakdown of the style of questions you can find in the Leaving Certificate which we will be revisiting over the next two years.

<i>Les questions...</i>	<i>En anglais</i>	<i>Ça veut dire...</i>
**Relevez une expression qui montre que...	Find an expression that shows that...	Quote directly from the text.
** Trouvez l'expression qui montre... un mot -> a single word une expression -> a group of words that expresses an idea, but not a complete sentence une phrase -> a complete sentence, from one full stop to the next	Find an expression that shows that...	Quote directly.
Donnez un exemple..	Give an example of...	Quote directly.
Citez l'expression qui veut dire...	Quote an expression that shows...	Quote directly.
Pour chacun mots en italiques, trouvez dans le texte le mot auquel X se réfère...	For every word in italic, find the word in the text that "il" responds to	Find the pronoun/grammatical element in the text and state what it refers to. Ex. L'homme -> il (COD)



<p>Ex: Trouvez le mot auquel le pronom <i>il</i> se réfère.</p>	<p>Ex. Find the word which the pronoun 'il' refers to.</p>	
<p>Le deuxième paragraphe s'agit de... Le troisième paragraphe décrit ... Le troisième paragraphe montre ...</p>	<p>The second paragraph deals with... The third paragraph describes... The third paragraph shows...</p>	<p>Look at the mentioned paragraph to find the information needed.</p>
<p>Quel est le sens de... ?</p>	<p>What is the meaning of...?</p>	<p>Explain the meaning in context, not literally.</p>
<p>Selon le texte... D'après (l'auteur/le narrateur...)</p>	<p>According to the text... According to the (author/narrator)</p>	<p>Give accurate information from the text.</p>
<p>des mots qui indiquent des mots qui veulent dire une phrase qui a le même sens que</p>	<p>Words that indicate Words that mean A sentence that has the same meaning</p>	<p>Look for similar meanings in the text to what the question is asking. Be careful with manipulation!</p>
<p>un synonyme pour</p>	<p>A synonym for</p>	<p>A word that has the same meaning in the text as given in the question.</p>



Vrai ou Faux ?	True or False?	Say Vrai/Faux and support with a direct quote.
Expliquez ...	Explain...	Use your own words to show full understanding.
Quel est le message / le but du texte ?	What is the message / purpose of the text?	Interpret the writer's goal, tone, or opinion.
Trouvez un mot qui veut dire la même chose que...	Find a word that means the same as...	Identify a synonym using context clues.

- Question 6, or the English question must be, you guessed it, answered **IN ENGLISH!**
- In question 6, you must choose 2 solid points from the text and highlight your understanding, **NOT** your opinion. You can quote but it is optional.



Les mots interrogatifs (mots clés)

- **Les mots interrogatifs** is just a fancy way to say 'question words', they're important and you'll get to recognise them, if you don't know a few of them already!

Comment	
Pourquoi	
Combien	
Quel/quelle/quels/quelles	
Qui	
Relevez*	
Citez*	
Trouvez*	
Qui-est-ce-que	
Qu'est-ce que	
Que	
Lisez	



Expliquez	
Où	
Quand	

la question de grammaire



Les questions passées

1997	un pronom objet indirect : lui / un verbe pronominal au passé composé : nous sommes battus / un présent du subjonctif : redevienne
1998	un participe passé masculin, singulier : pu / un verbe pronominal : s'accrocher un futur simple : revera / un verbe au plus-que-parfait : avais contenue
1999	un verbe pour évoquer la façon dont les nouvelles se sont répandues : courait / une préposition : de or dans or à / un infinitif : parcourir
2000	un verbe à l'imparfait : cherchait deux participes passés qui indiquent à quel point John avait été adopté par les chimpanzés : intégré , surprotégé
2001	un adverbe : souvent or récemment



2002	un participe présent : regardant
2003	un subjonctif : eût or nouât
2004	un futur simple : coûtera
2005	un adverbe : souvent or plus or ailleurs
2006	un participe passé qui évoque le désordre : renversées or brisées un verbe au conditionnel : pourrait or serait
2007	un verbe au futur simple : quittera un adjectif qui décrit le phonographe : carré
2008	un verbe au présent du subjonctif : devienne un adverbe : seulement or soudain or brutalement
2009	un adjectif au féminin pluriel : bonnes or noire
2010	un verbe au participe présent : laissant
2011	une préposition : dans or à or de un verbe à l'imparfait : fallait or gardait or était
2012	un verbe au conditionnel : dirait un adjectif possessif : son
2013	un verbe à l'impératif : faites
2014	un adjectif au féminin singulier : propre un verbe pronominal : s'enfuir
2015	un verbe au participe présent : valorisant un adjectif possessif : leur or leurs
2016	un verbe au futur simple : nécessitera
2017	un adverbe : notamment / donc / aussi
2018	un verbe à l'imparfait : voulions / avait / était un adjectif au féminin singulier : âgée / folle / petite / seule
2019	un verbe pronominal : me sentais / s'écouter / se faire



2020	un adjectif : jeune / déterminé / sûr un participe présent : effectuant / arrivant
2021	un verbe au conditionnel : seraient / pourrais / pourrait
2022	un verbe à l'infinifitif qui veut dire « calmer » : apaiser / pacifier Un adjectif qui décrit la chambre de Soizic : vieillot / propre / correcte
2023	un adjectif possessif : notre / nos un verbe au futur simple : sera / connaîtra / faudra
2024	Un verbe au participe présent : en criant
2025	Le pronom <i>les</i> se réfère : camps



What hasn't appeared on the papers yet?

Well, the following terms haven't come up on the Leaving Certificate... YET!

- un verbe au présent de l'indicatif
- un verbe au passé simple
- une conjonction (mais / ou / et)
- un pronom possessif
- un pronom démonstratif
- un adjectif démonstratif





2024 « Mes études» ... « Dès ta naissance»

« Juste avant de nous quitter, il me serra fort dans ses grands bras d’homme» (Me – féminin)

2023 « Tu me donnes ta parole que tu n’en parleras jamais à personne.» (Tu – masculin – Me - féminin)

2022 « C’est la fin du mois de novembre et je n’ai que la moitié du loyer.» (Je – féminin)

2021 « On m’a vite dit que je ne laissais pas assez de temps aux enfants pour répondre.» (Je – féminin)

« Je voulais vous annoncer que je pars.» (Je – masculin)

2020 « J’avoue que c’était pour glisser mon dossier diabète au président.» (Je – masculin)

« Je viens de parler à ton père.» (Je – féminin)



2019 « J'ai commencé par aller chercher mes partenaires à vélo dans les rues de Paris et de Lyon.» (Je – féminin)

« J'ai dû tenter de convaincre les commerçants du bien-fondé de ma démarche.» (Je – féminin)

« Ce qui me faisait peur c'était l'idée de prendre des décisions.» (me – féminin)

« Il pleuvait à seaux, les voitures me dépassaient, je commençais à perdre espoir.» (Je – féminin)

« Quand je suis sortie, mes hôtes étaient partis. Sur la table, ils m'avaient laissé un kebab, un CocaCola et un cornet de frites» (Je – féminin)

2018 « Je suis heureux ici. Je peux exercer une médecine générale diversifiée. J'ai 65 ans et je compte lâcher mon stéthoscope d'ici un an.» (Je – masculin)

« Je vis au centre du bourg mais je suis coupé de tout le monde. » (Je – masculin)

« Pour réussir à envoyer un SMS, nous devons tendre le bras ou aller dans une autre pièce.
»



2017 « Ce matin, on commence par une heure d’histoire avec Mme Gerfion. Elle nous parle des grandes guerres du Moyen Âge.»

« Quand on s’est installés en salle de maths pour l’examen, Tibor n’était pas là. Je n’étais pas la seule à me demander ce qu’il préparait en secret.» (Je – féminin)

Il a dit « J’exige la libération immédiate de tous les prisonniers politiques du monde et j’exige aussi que vous reportiez cet examen. » (Je – masculin / Vous - féminin)

Elle a dit à Tibor : « Ne m’obligez pas à hausser la voix. Si vous continuez, je vous retire des points.» (Je – féminin/ Vous - masculin)

2016 « Aujourd’hui, je dis merci à la coloc’ qui m’a permis d’avoir un premier cercle d’amis. » (Je – masculin)

« Si je devais monter une entreprise, malheureusement je le ferais en Angleterre.» (Je – masculin)

Elle écrit à Paul : « J’ai beaucoup aimé votre lettre. Moi non plus, je n’avais jamais, visité ce genre de site. Je crois que je me serais moquée d’une amie si elle m’avait confié avoir accepté de dîner avec un inconnu.» (Je – féminin)

2015 « Avant, je vivais chez mes grands-parents mais ils sont morts. C’est pourquoi je suis venu ici. Les gens ne nous regardent pas. Pour eux, c’est comme si on n’existait pas. » (Je –



masculin)

« On est vraiment pris en compte ici. Pour moi, c'est la Rolls Royce des refuges » (Je –

masculin)

Ils disent : « Nous sommes vos voisins d'en face et nous voulons vous souhaiter la

bienvenue.»

2014 « On arrivait, on allait voir le maire, mon père jouait de la trompette dans la rue et les gens s'asseyaient. »

« J'aime mes animaux. Je ne les frappe pas. On a des contrôles de vétérinaires et des certificats » (Je – masculin)

2013 « A chaque fois, je prends trente secondes pour juger. » (Je – féminin)

« Je vous les ai déposées sur votre bureau, dans le classeur vert, à gauche. » (Je – féminin)

2012 « Quand ça coince, j'envoie un SMS à mon patron. » (Je – masculin)

« Je t'appelle d'un café en face de la gare pour te dire qu'en principe, j'arrive dans quelques jours à Paris. » (Je – féminin)



2011 « Je suis heureuse de retrouver un cadre de vie presque familial mais il est vrai que ma liberté est un peu réduite. » (Je – féminin)

« J’ai demandé aux propriétaires de me prêter un vélo. » (Je – masculin)

« Si tu te fais prendre ici, tu peux dire adieu à ta licence d’avocat. » (Tu – masculin)

2010 « Mais pour rentrer quatre petites données, on met désormais une heure. »

2009 « Notre sensibilité ne se traduisait que par des petits gestes. »

« Nous nous rendons deux à trois fois par semaine pour acheter de la nourriture, relever notre courrier ou simplement boire l’apéro. »

« Nous avons reçu huit cents mails. Notre blog reçoit trois cents visites par jour. »

Elle dit : « Ne partez pas en vitesse ! »

« Je disais à maman que c’étaient des cadeaux de mon copain. » (Je – féminin)

2008 « J’espère que je ne te dérange pas. » (Je – féminin)

« J’ai un coup de fil à passer et je t’attendrai dans le jardin. » (Je – masculin)



2007 « Parce que j'ai ici tous mes amis et qu'on y est bien. » (Je – masculin)

« Même si on sait que c'est mieux pour le quartier, c'est toujours dur de voir nos immeubles tomber. »

« Plusieurs inventions venaient bouleverser notre vie. »

« Nous allons pouvoir bavarder ensemble même si nous sommes séparés. »

2006 « Il faut que j'assortisse mes couleurs. » (Je – féminin)

« Elle me connaît tellement bien qu'elle a su avant moi qu'elle serait l'héroïne de mes livres.

» (Je – masculin)

« Je sais que personne ne va me croire. » (Je – masculin)

Il lui dit : « -Arrête-toi ! Viens avec moi, je t'offre une tasse de thé. » (Lui – féminin)

Elle lui demande : « Comment t'en sors-tu de ton côté ? » (Lui – masculin)

Elle lui dit : « Attends d'être sûr de toi, de vous deux. » (Lui – masculin)



2005 Elle lui demande : « Tu te souviens de ces camions venus de l'étranger ? » (Tu – masculin)

Elle lui dit : « Il vient vers nous. Tu vas te faire photographier ... On te verra sur tous les écrans. »

2004 « Je voudrais m'étendre dans le noir. » (Je – féminin)

« Il a cru que tu dormais, il n'a pas voulu te réveiller. » (Tu – féminin)

« Mon frère, qui est un grand ami de votre fils, a disparu depuis hier, et nous sommes affreusement inquiets. »

2002 « Tout le monde nous connaît, les antiquaires nous laissent leurs camionnettes remplies de meubles à garder et des écrivains viennent nous voir. »

« J'ai travaillé avant de me retrouver au chômage. » (Je – masculin)

« ça n'allait plus très bien entre ma femme et moi. »

2001 « On passe tous nos lundis à nettoyer nos terrains. »

« Il m'est arrivé de me lever en sursaut croyant qu'on nous bombardait. » (Je – féminin)



